

皖液化氣罐爆炸 17死 多名學生傷亡

現場周邊學校多 事發午飯時間

香港文匯報訊(記者 張玲傑 安徽綜合報道)安徽省蕪湖市鏡湖區楊家巷一小餐館昨日發生液化氣罐爆炸，瞬間引發大火，截稿時已造成17人死亡。事故發生後，蕪湖市委、市政府主要領導第一時間趕到事故現場進行處置。事發時正值午飯時段，據目擊者稱，死傷者中有多名學生。

■安徽蕪湖一私營餐館發生液化氣罐爆炸，導致火災。網上圖片



■消防員在現場向液化氣罐噴水冷卻。新華社

蕪湖市鏡湖區楊家巷一私營小餐館昨日上午11時57分突然發生爆炸，瞬間引發大火，並伴隨著滾滾濃煙湧出。爆炸發生後，蕪湖消防立刻調集2個中隊4輛消防車30餘名官兵趕赴現場救援。中午12時10分，經初步勘查，確定肇事建築為一棟磚混結構的6層樓房，爆炸點位於一樓的廚房。目前，事故原因正在調查中。

爆炸地點楊家巷為蕪湖市著名小吃街，該小吃街全長不到500米，屬老城區。據了解，該小吃街內特色小吃店眾多，一直備受食客的青睞，平時人流量非常大，但又因地處老城區，巷內隱患頗多，巷道狹窄，店內店外的電線十分雜亂。

餐館只有一門口

據附近餐館老闆說，發生爆炸餐館係私營小餐館，該餐館面積約20平米，賣的是麵條、烤肉等。爆炸發生後，他看到爆炸店舖的老闆和老闆娘跑出，老闆手臂受傷，老闆娘的頭髮被燒焦。另一餐館老闆稱，肇事餐館只有一個門口，燃燒的大火將門封住，裡面的人不能走出來。目擊市民稱，大火蔓延後，現場多位市民立即幫

助救火，他們使用滅火器噴向蔓延的大火，周邊商店店家用水桶、水盆等盛水救火。

二次爆炸圍觀者慌逃

據現場目擊者拍攝視頻顯示，爆炸發生後狹窄的小巷內濃煙四起，現場不少市民圍觀，並用手機拍攝。火災發生後不久，傳出一聲巨響，據稱係爆炸餐館內液化氣罐二次爆炸，圍觀市民紛紛四處奔逃。

目前，該爆炸事件中的傷者已全部被送往醫院救治。家住楊家巷附近的朱女士向本報表示，死傷者中有多名

學生。據悉，楊家巷周邊有多所學校，其中蕪湖電大、蕪湖教育學院等學校距離楊家巷步行只需5、6分鐘。平時楊家巷中的小吃店吸引不少周邊學校的學生前來用餐。事發時正值午飯時間。爆炸發生後，一網友在微博感歎說：「爆炸地點就在學校旁邊，慶幸中午沒去吃飯。」一名目擊市民表示，傷者被救出時已辨認不出面目。

下午3時許，蕪湖市教育局官方微博發佈一條安全警示，要求各縣區教育局、各直屬學校、師大附中小幼及時開展消防安全大檢查，加強安全教育。

俄副總理訪兵馬俑 劉延東促籌交流年



■中俄副總理參觀兵馬俑。記者張天柱攝

香港文匯報訊(記者 熊曉芳 西安報道)俄羅斯副總理戈洛傑茨·奧爾加·尤里耶夫前日率領俄羅斯教育科學部、文化部、衛生部、體育部等多位部長及專家一行30餘人，專程到訪陝西西安市秦陵博物院。國務院副總理劉延東率教育部長袁貴仁、陝西省委書記趙正永、省長婁勤儉等在秦俑一號坑大廳前迎接並陪同參觀。

參觀結束前，戈洛傑茨在留言簿上欣然寫道：這是一座非常精彩的獨一無二的博物館！

劉延東當天在西安會見戈洛傑茨時表示，人文合作是兩國關係的有機組成部分。雙方要進一步加強戰略謀劃，使青年友好交流年的成果惠及長遠，籌備好2016年至2017年中俄媒體交流年，扎實推進中俄2020年10萬人留學項目、語言教學、中共六大會址修復、傳統醫學、冬季體育項目等領域重點項目，為推進絲路經濟帶與歐亞經濟聯盟建設對接合作提供有力支撐，推動上海合作組織成員國之間的人文交流。

報告：日擁12噸核武器材料

香港文匯報訊 據環球軍事報道，中國軍控與裁軍協會、中國核科技信息與經濟研究院前日在北京正式發佈了《日本核材料問題研究報告》，該報告援引日本政府8月數據顯示，以國際原子能機構定義的「可直接用於製造核武器的核材料」為標準，日本擁有47.8噸敏感度極高的分離鈾，其中有10.8噸存於日本國內。此外，日本還擁有約1.2噸高濃鈾。中國軍控與裁軍協會秘書長陳凱在前日發佈活動上說，該報告指出，日本核材料供需長期嚴重失衡，存在核擴散、核安全及核恐怖主義等風險。

中國軍控與裁軍協會理事徐光裕前日接受採訪時表示，日本可能突破無核三原則，國際應保持警惕。中國外交部發言人華春瑩也表示，日本核材料問題並非無解，關鍵是日方要拿出誠意和負責任態度，採取實際行動解決國際社會關切。

2022年京冬奧滑雪主辦地崇禮迎初雪

香港文匯報訊(記者 張帆、通訊員 施佳生 河北崇禮報道)2022年北京冬奧會滑雪項目的主要舉辦地河北崇禮縣昨日迎來今年首場降雪。記者從氣象部門獲悉，這場初雪使得該縣部分滑雪場的積雪深度最高達4.3厘米。專家指出，根據經驗，初雪較早的年份，降雪次數和降雪量都不會太少。

冬奧會充滿懷疑。

滑雪期長達逾150天

據記者所知，每年11月初崇禮各大雪場陸續開滑，持續到來年4月初，滑雪期長達150多天；崇禮雪季降水量較均勻，年均降雪厚度達1米以上，乾雪期佔整個降雪期的比重達三分之二以上。

經國家體育總局和中國滑雪協會專家認定，該縣可

供旅遊滑雪和競技滑雪面積達600多平方公里，被內地專家和權威人士譽為「中國發展滑雪旅遊產業最理想的天然區域之一」。

有說，北京能夠申冬奧成功，崇禮得天獨厚的條件功不可沒。

崇禮不少網友紛紛在社交網絡上曬出家門前的雪景照。在崇禮經營滑雪用品的山東人閻洪義說，說不定今年的雪季要提前哦！

勇消防 死神手中救逾300命



■原杭州市市長孫忠煥為程本證婚。網上圖片

現年36歲的程本，是浙江杭州消防特勤一中隊的「兵王」，自從18歲入伍成為消防兵以來，18年時間裡，先後參與各類火災和搶險撲救達2,700多次，親手從死神手裡救下的生命超過300人。這個人數，相當於10個消防中隊的總人數。為感謝他對該市的貢獻，時任杭州市市長還曾親自為他證婚。

浙江在線

兵」、「十大傑出消防衛士」和浙江省消防部隊「搶險救援尖兵」、杭州市「十大平民英雄」，被浙江省人民政府授予「浙江省模範人民警察」榮譽稱號。2008年被黨中央、國務院、中央軍委授予「全國抗震救災模範」榮譽稱號，成為名副其實的「兵王」。

市長曾親為英雄證婚

杭州市把程本當作英雄。在程本當選為杭州市首屆「十大平民英雄」後，杭州人得知，程本的婚禮由於訓練搶險任務繁重拖了近3年。

2006年9月30日當晚，在電視台的頒獎晚會現場，事先不知情的程本剛一回頭，就看到了穿著婚紗的妻子王慧，從幕後款款走來，在眾人的注目下，時任杭州市市長孫忠煥親自為他們證婚。



■程本任消防員18載救回逾300人命。網上圖片

當消防兵是最危險的職業，程本說，消防特勤隊員又是消防部隊中最會啃硬骨頭、也是最危險的職業。煤氣爆炸、化學危險品洩漏、化工企業火災、重大交通事故和工地坍塌……普通部隊對付不了的危險，往往都要他們去處置。

今年7月20日，臨安市板橋鎮一水泥儲藏罐發生洩漏，有近4層樓高卻只有80厘米左右寬的洞裡有工人被困。事故複雜，程本率領特勤戰士們星夜增援，他第一個跳進洞裡，經過數小時的努力，終於在凌晨2點鐘左右，親手把奄奄一息的工人抱出罐體，工人得救了。上個月，他還在交通事故中成功救出2人。

2006年，程本被評為內地公安消防部隊「訓練標

劉廷芳銅像現國貨館 見證實業報國



■劉廷芳銅像。記者李青霞攝

西洋風格的7層建築，門廊前16根挺拔的羅馬柱……83年前的1932年10月，國貨陳列館暨國貨商場在湖南省長沙市開業。國貨陳列館一舉成為長沙最高最雄偉的建築，並因其只賣國貨，也成為老長沙民族商業的驕傲。83年後的今天，國貨陳列館第一任館長劉廷芳銅像捐贈儀式昨日在國貨陳列館舉行。

此時，具有83年歷史的國貨陳列館已不僅是中國近現代一棟極具標誌性的建築，更是實業報國最好的物證。

1994年10月，劉廷芳在北京受到時任全國政協主席李瑞環接見和宴請。1995年，中華民族文化促進會贈送劉廷芳本人半身銅像。隨後，該銅像一直保存在劉廷芳美國新澤西州的故居之中。

20年後，劉廷芳的兒子劉國榮帶著這尊銅像再次回到國貨陳列館，並將銅像贈予國貨陳列館作為永久珍藏。劉廷芳之子、美國吉美公司董事長劉國榮表示，父親的銅像放在家中遠不能體現它所承載的價值、包含的精神，而把它放在國貨陳列館中才能得到最大程度的彰顯。

劉廷芳，湖南衡山人，生於二十世紀的開端，早年留學美國。1928年回國後，先在大學擔任英語老師，隨後，投身國民政府，任湖南省建設廳建設委員。劉廷芳全權規劃、主持創辦了中南地區兩座最著名的民國建築：湖南省銀行和國貨陳列館。

■香港文匯報記者 李青霞 湖南報道

百年英譯方言「神書」 洋人洋相說川話

國慶期間，一本名為《民國四川話 英語教科書》的新書在購書網悄然上架，迅速引起廣大網友關注。「嘿巴適」(很好、很舒服的意思)、「抵擺拗」(一直往前走，走到盡頭，再拐彎的意思)……這些四川方言談諧幽默，往往令人忍俊不禁。「若能將這些方言翻譯成英語，那才叫本事。」這句話往往被學習英語的學生掛在嘴邊。然而，在100多年前，四川就出現了這樣一本「神書」。

《民國四川話 英語教科書》責任編輯吳煥蛟昨日接受採訪時表示，此書是一部100多年前加拿大人編寫的中英文對照教材，由四川人民出版社重新影印出版。

1892年，加拿大人啟爾德和妻子詹妮不遠萬里來到成都，創辦了四川地

區第一所西醫醫院(華西醫院的前身)，並積極參與籌建華西協合大學。為方便來華外國人學習四川方言，啟爾德憑著自己對四川話的獨特理解，編輯出版了這本教材。

善本迄今保存於加國

四川大學華西醫院宣傳部部長廖志林在全書序中介紹，善本至今保存在加拿大多倫多大學圖書館，2010年該院在收集華西醫院文物時，發現這本華西協合大學在1917年出版的一年級學生中英文教材。

吳煥蛟說，「書中很多舊時的場景，喚起人們對那個時代的記憶，『洋人』用地道的川話交流，著實讓人捧腹大笑。」這本書是一個時代留下的印跡，是一段東西文化交流融合的見證。

■香港文匯報記者 李兵 成都報道



申報長髮紀錄

雲南丘北縣苗族婦女古美英，從24歲就開始蓄養頭髮，至今35年。頭髮每年增長6至7厘米，她的長髮現已達2.52米，盤在頭頂可繞5圈半，纏在腰間3圈半。如今，古美英欲申報健力士世界紀錄。

■央視新聞

跳樓男不敵美食棄死念

一名赤裸上身的30多歲男子日前站在湖北省武漢市一住宅樓外，以跳樓相威脅6個多小時。各路人士馬好話說盡，可他卻不肯回心轉意。正當大家束手無策之際，誰料，他的一個好朋友提着一兜螃蟹來喊他喝酒，他竟然被美食誘惑選擇了放棄跳樓，讓人啼笑皆非。

一名男子日前上午11點站在三樓外牆水泥板上，衝着樓下上百圍觀的民眾，情緒激動地叫喊着要跳樓。警方和消防隊員均已抵達現場營救，但當事人拒絕營救。「來，下來吃螃蟹、喝酒。」下午3點半左右，與他同租住房子的男子買了兜大開蟹來誘惑他，沒想到他竟一下子心動了。3點37分，堅持了6個多小時的男子，終於把腳踩上了救生樓梯。



■男子站在樓外以跳樓相威脅。網上圖片